

JADRAN LAGUNA d.o.o. Gradac, Jadranska 16
(u daljnjem tekstu: zajmodavac), zastupano od
strane Vlado Pejčović član uprave (direktor)

i

DALMACIA HOLIDAY d.o.o. Zagreb, Savska
cesta 106 (u daljnjem tekstu: zajmoprimac),
zastupano od strane László Attila Kerekes, član
uprave

sklopili su dana 23.11.2018. godine

UGOVOR O ZAJMU

Svota zajma

Članak 1.

Ovim ugovorom zajmodavac se obvezuje
odobriti zajam zajmoprimcu i to:

- svota zajma 130.000,00 kn
- dan plasiranja sredstava 23.11.2018.
- dan povrata 22.11.2019.

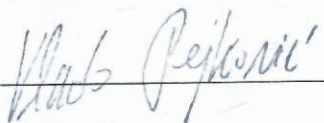
Zajmoprimac može odobreni iznos zajma vratiti i
prije isteka roka na koji je dan bez ikakvih dodatnih
troškova i naknada.

Kamate

Članak 2.

Zajmodavac odobrava zajmoprimcu zajam sa
kamatom od 4,55% godišnje. Kamata se
obračunava linearnom metodom. Kamate su
oslobođene plaćanja PDV-a na osnovu čl. 40.
st. 1. točka b. Zakona o porezu na dodanu
vrijednost.

Zajmodavac / Lender



JADRAN LAGUNA d.o.o.
Gradac, Jadranska 16

JADRAN LAGUNA d.o.o. Gradac, Jadranska 16
(hereinafter: the Lender), represented by Vlado
Pejčović, managing director

and

DALMACIA HOLIDAY d.o.o., Zagreb, Savska
cesta 106 (hereinafter: the Borrower), represented by
László Attila Kerekes, managing director

concluded on 23.11.2018.

LOAN CONTRACT

Amount of the loan

Article 1.

The Lender herewith undertakes to approve a
loan to the Borrower, as follows:

- amount of the loan 130.000,00 kn
- day of cash placement 23.11.2018.
- day of refund 22.11.2019.

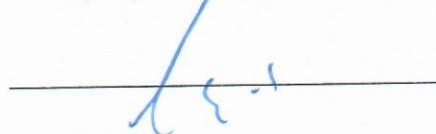
The Borrower is allowed to repay the approved loan
before the expiry of due date without any additional
fees and compensations.

Interests

Article 2.

The Lender approves a loan to the Borrower with
4,55% interest rate annually. Interest rate is
calculated by linear method. Interests are exempt
from charging VAT pursuant to Article 40,
paragraph 1, point b of the Value Added Tax
Act.

Zajmoprimac / Borrower



JADRAN LAGUNA D.O.O. Gradac, Jadranska 16, OIB:56976586879 zastupano po direktoru Vlado Pejковиć, kao zajmodavac s jedne strane (dalje: Zajmodavac)

DALMACIA HOLIDAY d.o.o. d.o.o. Zagreb, Savska 106, OIB:46303021701, zastupano po direktoru Laszlo Attila Kerekes, kao zajmoprimac s druge strane (dalje: zajmoprimac)

Zaključili su dana 01. Siječnja 2019. godine sljedeći

UGOVOR O REPROGRAMU KRATKOROČNOG ZAJMA

Članak 1.

Ugovorne strane suglasno utvrđuju da ukupan saldo danih zajmova između Zajmodavca i Zajmoprimca na dan 01.01.2019. iznosi 130.000,00 kn, sve sukladno konto kartici koja čini Prilog 1. ovom ugovoru.

Ugovorne strane nadalje utvrđuju da žele reprogramirati predmetni zajam na način da se prolongira rok dospelja, a sve na način određen ovim ugovorom.

Članak 2.

Ovim ugovorom utvrđuje se da dug zajmoprimca na dan zaključenja ovog Ugovora iznosi 130.000,00 kn.

Ovom Ugovorom reprogramira se rok povrata zajma na način da se kao datum povrata utvrđuje dan 31.12.2019.

Članak 3.

Na zajam se obračunava ugovorna kamata od 3,96%, koja se obračunava linearnom metodom.

Kamate su oslobođene plaćanja PDV na osnovu čl. 40, točka 1b. Zakona o PDV."

Članak 4.

Stupanjem na snagu ovog Ugovora o reprogramu prestaju važiti svi ugovori o zajmu zaključeni između ugovornih strana iz ranijih godina.

Članak 5.

Ovaj ugovor sklopljen je u dva primjerka od kojih svaka strana zadržava po jedan primjerak.

JADRAN LAGUNA D.O.O.

Vlado Pejковиć

01. 01. 2019.

DALMACIA HOLIDAY d.o.o.

Laszlo Attila Kerekes
DALMACIA HOLIDAY d.o.o.
Savska cesta 106
ZAGREB

JADRAN LAGUNA D.O.O. Gradac, Jadranska 16, OIB:56976586879 zastupano po direktoru Vlado Pejčović, kao zajmodavac s jedne strane (dalje: Zajmodavac)

DALMACIA HOLIDAY d.o.o. d.o.o. Zagreb, Savska 106, OIB:46303021701, zastupano po direktoru Laszlo Attila Kerekes, kao zajmoprimac s druge strane (dalje: zajmoprimac)

Zaključili su dana 01. Siječnja 2020. godine sljedeći

UGOVOR O REPROGRAMU KRATKOROČNOG ZAJMA

Članak 1.

Ugovorne strane suglasno utvrđuju da ukupan saldo danih zajmova između Zajmodavca i Zajmoprimca na dan 01.01.2020. iznosi 130.000,00 kn, sve sukladno konto kartici koja čini Prilog 1. ovom ugovoru.

Ugovorne strane nadalje utvrđuju da žele reprogramirati predmetni zajam na način da se prolongira rok dospeljeća, a sve na način određen ovim ugovorom.

Članak 2.

Ovim ugovorom utvrđuje se da dug zajmoprimca na dan zaključenja ovog Ugovora iznosi 130.000,00 kn.

Ovom Ugovorom reprogramira se rok povrata zajma na način da se kao datum povrata utvrđuje dan 31.12.2020.

Članak 3.

Na zajam se obračunava ugovorna kamata od 3,42%, koja se obračunava linearnom metodom.

Kamate su oslobođene plaćanja PDV na osnovu čl. 40, točka 1b. Zakona o PDV."

Članak 4.

Stupanjem na snagu ovog Ugovora o reprogramu prestaju važiti svi ugovori o zajmu zaključeni između ugovornih strana iz ranijih godina.

Članak 5.

Ovaj ugovor sklopljen je u dva primjerka od kojih svaka strana zadržava po jedan primjerak.

JADRAN LAGUNA D.O.O.

DALMACIA HOLIDAY d.o.o.

Vlado Pejčović
Gradac, Jadranska 16

DALMACIA HOLIDAY d.o.o.
Savska cesta 106
ZAGREB